

1 Mittente Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		Lettera di vettura internazionale N 32874 Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																																								
2 Destinatario Renault Stab. di Oyak Bursa Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 Bursa Turquie		16 Trasportatore CMR MARS LOJIS Yalova Yolu İnallar Plaza BURSA TURKIYE IDEM																																								
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Oyak Bursa Organize Sanayi Bolgesi PK2 TR-16372 Bursa Turquie		17 Trasportatori successivi																																								
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) 10/11/2022 Italia		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore																																								
6 Contrassegni e numeri <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">5 Documenti allegati</th> <th style="width:33%;">9 Denominazione merce</th> <th style="width:16%;">7 Numero dei colli</th> <th style="width:10%;">8 Imballaggio</th> <th style="width:18%;">11 Peso lordo Kg</th> <th style="width:10%;">12 Volume m3</th> </tr> <tr> <td> <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Delivery Note</th> <th style="width:33%;">Invoice</th> <th style="width:33%;">Reference</th> </tr> <tr> <td>7282372</td> <td></td> <td>LR28QO0P</td> </tr> <tr> <td>7282374</td> <td></td> <td>LR28QO0Q</td> </tr> <tr> <td>7282373</td> <td></td> <td>LR28QO0R</td> </tr> </table> </td> <td> Gearboxes for car assembly <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Part Number</th> <th style="width:16%;">Quantity</th> <th style="width:33%;">Packaging list</th> </tr> <tr> <td>320100040R</td> <td>8 PZ</td> <td>1 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320103469R</td> <td>192 PZ</td> <td>24 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320108071R</td> <td>48 PZ</td> <td>6 RSA RACK 300</td> </tr> </table> </td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		5 Documenti allegati	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Volume m3	<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Delivery Note</th> <th style="width:33%;">Invoice</th> <th style="width:33%;">Reference</th> </tr> <tr> <td>7282372</td> <td></td> <td>LR28QO0P</td> </tr> <tr> <td>7282374</td> <td></td> <td>LR28QO0Q</td> </tr> <tr> <td>7282373</td> <td></td> <td>LR28QO0R</td> </tr> </table>	Delivery Note	Invoice	Reference	7282372		LR28QO0P	7282374		LR28QO0Q	7282373		LR28QO0R	Gearboxes for car assembly <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Part Number</th> <th style="width:16%;">Quantity</th> <th style="width:33%;">Packaging list</th> </tr> <tr> <td>320100040R</td> <td>8 PZ</td> <td>1 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320103469R</td> <td>192 PZ</td> <td>24 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320108071R</td> <td>48 PZ</td> <td>6 RSA RACK 300</td> </tr> </table>	Part Number	Quantity	Packaging list	320100040R	8 PZ	1 RSA RACK 300	320103469R	192 PZ	24 RSA RACK 300	320108071R	48 PZ	6 RSA RACK 300				<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:33%;"> Classe Cifra Lettera ADR* </td> <td style="width:33%; text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">31 colli</td> <td style="width:33%; text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">22593 Kg</td> </tr> </table>			Classe Cifra Lettera ADR*	31 colli	22593 Kg
5 Documenti allegati	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Volume m3																																					
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Delivery Note</th> <th style="width:33%;">Invoice</th> <th style="width:33%;">Reference</th> </tr> <tr> <td>7282372</td> <td></td> <td>LR28QO0P</td> </tr> <tr> <td>7282374</td> <td></td> <td>LR28QO0Q</td> </tr> <tr> <td>7282373</td> <td></td> <td>LR28QO0R</td> </tr> </table>	Delivery Note	Invoice	Reference	7282372		LR28QO0P	7282374		LR28QO0Q	7282373		LR28QO0R	Gearboxes for car assembly <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:33%;">Part Number</th> <th style="width:16%;">Quantity</th> <th style="width:33%;">Packaging list</th> </tr> <tr> <td>320100040R</td> <td>8 PZ</td> <td>1 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320103469R</td> <td>192 PZ</td> <td>24 RSA RACK 300</td> </tr> <tr> <td>320108071R</td> <td>48 PZ</td> <td>6 RSA RACK 300</td> </tr> </table>	Part Number	Quantity	Packaging list	320100040R	8 PZ	1 RSA RACK 300	320103469R	192 PZ	24 RSA RACK 300	320108071R	48 PZ	6 RSA RACK 300																	
Delivery Note	Invoice	Reference																																								
7282372		LR28QO0P																																								
7282374		LR28QO0Q																																								
7282373		LR28QO0R																																								
Part Number	Quantity	Packaging list																																								
320100040R	8 PZ	1 RSA RACK 300																																								
320103469R	192 PZ	24 RSA RACK 300																																								
320108071R	48 PZ	6 RSA RACK 300																																								
Classe Cifra Lettera ADR*	31 colli	22593 Kg																																								
14 Istruzioni per il pagamento del nolo ☐ Franco ☐ Assegnato		19 convenzioni particolari <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:25%;">20 Da pagare per:</th> <th style="width:25%;">Mittente</th> <th style="width:25%;">Valuta</th> <th style="width:25%;">Destinatario</th> </tr> <tr><td>Prezzo trasporto</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Abbonamento</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Saldo</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Maggiorazioni</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Supplementi</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Totale</td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>			20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale													
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																																							
Prezzo trasporto																																										
Abbonamento																																										
Saldo																																										
Maggiorazioni																																										
Supplementi																																										
Totale																																										
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 10/11/2022		15 Rimborso ADIK NAKLIYAT ve TICARET A.Ş. Ticaret Özel Mülkleri																																								
22 Firma e timbro del mittente Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore Merkez: No:42 Kilyos - Z9 Batıkent / Y. Mahalle / ANKARA Tel: 0312 396 01 88 Fax: 396 01 91 Havza V.P. 687/003 38 35 Tipo mezzo Bilico Targa mezzo 55 AEP 740																																								
24 Merce ricevuta Luogo Firma e timbro del destinatario Data																																										

Nell'esecuzione trasporto, il vettore è tenuto a rispettare tutte le norme di legge vigenti in materia di sicurezza della circolazione stradale ed in modo particolare quelle relative al contenuto dei seguenti articoli del D. Lgs 30/4/92, n. 285 e s.m.i.: art. 61-sagoma limite; art. 62-massa limite; art. 142-limiti di velocità; art. 164-sistemazione del carico sui veicoli; art. 174-durata della guida degli autoveicoli. Lo stivaggio delle merci e la distribuzione del carico sugli assi è a esclusivo carico del vettore che deve verificare, la sua assicurazione con apposite cinghie e/o fermacarico e tutto quanto concerne il trasporto su strada secondo le normative di sicurezza previste. In particolare il vettore è tenuto a verificare personalmente che la merce venga caricata in condizioni da offrire la massima sicurezza durante il trasporto; inoltre la stessa non deve determinare eccedenze di peso relative al complesso veicolare e ai limiti di sagoma. Il committente e/o destinatario declinano ogni responsabilità per l'eventuale inosservanza delle presenti istruzioni, con espresso obbligo per il caricatore di manlevare il committente e/o il destinatario da qualsivoglia sanzione abbia a riceverli in ragione di violazione delle norme di legge e salva ripetizione per eventuali pagamenti



PACKING LIST

Shipment reference: P322273301

Date: 10/11/2022

RECEIVER

OYAK-RENAULT MONTAGE / A. ^. Organize Sanayi Bolgesi / TR-16372 BURSA - Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7282372-7282373-7282374 Date 10/11/2022

INVOICE NUMBER: 530097807-530097808-530097809 Date 10/11/2022

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510000461-004-2510000461-006-2510002415-008

Customer Reference: 320100040R-320108071R-320103469R

QUANTITY: 248 Pcs

QUANTITY OF PACKAGING: 31 Pcs

GROSS WEIGHT 22.593 Kg

NET WEIGHT 17.013 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180 kg

Dimensions: 1350 cm x 1200 cm x 1200 cm



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Firma
Firma OYAK-RENAULT Montage SNC
BURSA MONTAJ
A. Ç. Organize Sanayi Bölgesi
16372 BURSA - TÜRKİYE
TÜRKİE

Lieferschein-Nr. / Datum: 7282372 / 10.11.2022
Bestell-Nr.: 640040
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 0025566103
Auftragsnr. / Datum: 858079 / 09.11.2022
Auftraggeber: 10006847
Warenempfänger: 30007942
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: D#Oronzo, Giuseppe
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858-645 / 654

Abladestelle: MS7T

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 728,800 KG Nettogewicht 548,800 KG

7282372

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510000461-004 WR-BVA7 DW5*005 K9K Kundenartikelnummer 320100040RPosition1 Serialnr.: (320100040RTBVK342A, 320100040RTBVK3439, 320100040RTBVK343C, 320100040RTBVK3441, 320100040RTBVK3450, 320100040RTBVK3453, 320100040RTBVK3455, 320100040RTBVK3456)	8 ST	548,800 KG
900001	TBA-501665 Rack Renault DCT 300 Kundenartikelnummer MFM---1353	1 ST	180 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

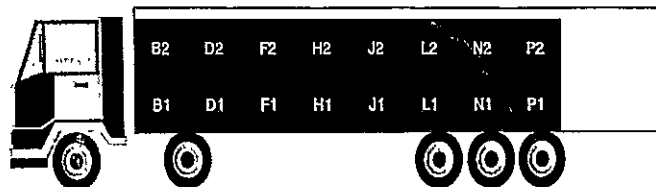
Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

ET Truck - P322273301

TURCHAS

M. Lopez

R



[Signature]

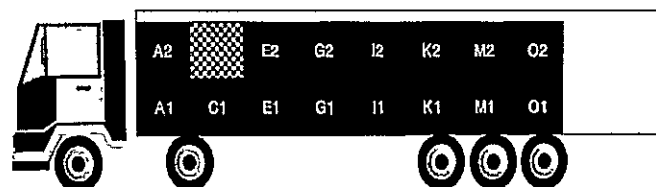
31

T



Souls Vito

L



222)

Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m
2150	1800	1776	2159	2159	2159	2159	2159	2159	2159	1728	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
A2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
B1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
B2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
C1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320100040R	WR-BVA7 DW5*005	1	1	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
D1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
D2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320108071R	AF-BVA DW5 005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	726
E1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
E2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
H1	MAGNA	0025566103		OYAK	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
	PT B V ET			MONTAGE BU													
H2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
J1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
J2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
K1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
K2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
L1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
L2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
M1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
M2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
N1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
N2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
O1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
O2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
P1	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
P2	MAGNA PT B V ET	0025566103		OYAK MONTAGE BU	0090017000	MS7T	320103469R	HF-BVA7DW5*007H	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729